



*Mas: 30. October 1802.*

Samstag den 30. Oktober 1802.

*N. 5269.*

### Deutschland.

Vom Niederrhein wird als ein Beweis der guten Eintracht zwischen den Protestanten und Katholiken unterm 4ten Oktober Folgendes geschrieben: „Nach dem 45. organischen Artikel des Konkordats sind den Katholischen ausser ihren Kirchen alle gottesdienstliche Zeremonien, als Prozessionen etc. verboten. Nunmehr haben die Protestanten zu Aachen, Reformirte und Evangelische dem dasigen Präfekt eine Wirtschrift übergeben, in welcher sie ihn ersuchen, sich bei der französischen Regierung dahin zu verwenden, daß in Aachen den katholischen Einwohnern die Ausübung ihrer religiösen Gebräus-

che auch ausser den Kirchen gestattet werden möchte. Der Präfekt hat diese Wirtschrift sehr gut aufgenommen, und sogleich einen Bericht darüber nach Paris geschickt. Die beiden protestantischen Gemeinden zu Aachen, Evangelische und Reformirte, lassen gegenwärtig eine Kirche erbauen, in welcher sie ihren Gottesdienst gemeinschaftlich ohne allem Unterschied zu halten gedenken.“

Alle in der Rheinpfalz gelegene geistliche Güter sind von dem Landesherren sekularisirt, und die Hälfte derselben der Universität zu Heidelberg geschenkt worden.

Nach öffentlichen Anzeigen aus Leipzig vom 8ten Oktober sollte die Michaelis

*589.*



Wie Messe eben so schlecht aus, als die Frankfurter Herbstmesse. Es fehlt an Käufern und an Geld. Im Verkauf fern ist kein Mangel. Die Lebensmittel sind in Sachsen ziemlich theuer. Diese Theuerung wird durch die Nahrungslosigkeit noch empfindlicher.

Der Graf v. Pückler, der bereits schon einen beträchtlichen Antheil der Grafschaft Limburg besitzt, hat nun auch die gräfl. Solms-Rödelheimische und gräfl. Waldeck'schen Theile als Retrahent gekauft.

Regensburg, vom 10. Oktober.

Fortsetzung des in No. 86. abgebrochenen Artikels.

§. 25. Der Sitz von Mainz wird nach der Domkirche von Regensburg verlegt, und die Würde des Kurfürsten, Erzkanzlers und Primas von Deutschland bleiben auf immer damit vereint. Seine Metropolitanjurisdiction soll sich auf die alten geistlichen Provinzen von Mainz, Köln und Trier erstrecken, in so fern sie sich auf dem rechten Rheinufer befinden, und indem die Staaten des Königs von Preussen davon ausgenommen werden. Der Kurfürst von Mainz erhält das Fürstenthum und die Stadt Regensburg, Wehlar, letztere mit dem Titel einer Grafschaft, ferner das Kompostallhaus zu Frankfurt &c.

§. 27. Das Kollegium der Reichsstädte soll künftig bestehen aus den freien und immediaten Städten: Augsburg, Lübeck, Nürnberg, Frankfurt, Bremen und Hamburg. Sie sollen ihre respectiven Gebiete mit völliger

Superiorität und aller Jurisdiction ohne Ausnahme besitzen, ausgenommen jedoch die Appellation an die obersten Reichsgerichte. Sie sollen ferner eine gängliche Neutralität in den Reichskriegen genießen. Zu dem Ende sollen sie auf immer frei von aller militairischen, ordentlichen und ausserordentlichen Kontribution seyn; auch sollen sie bei allen Quästionen von Frieden oder Krieg gänglich und nothwendig von allem Beitritt zu den Abstimmungen des Reichs dispensirt seyn. Ferner sollen sie folgende Entschädigungen haben:

1. Augsburg, alle Güter, Gebäude, Eigenthum und geistliche Revenüen seines Territoriums.

2. Lübeck für die Abtretung der Dörfer, die von seinem Hospital in Mecklenburg abhängen — das ganze Territorium des Bisthums und Kapitels von Lübeck, mit seinen Rechten und Einkünften, welches zwischen der Trave, der Ostsee, dem See von Himmelsdorff und einer Linie liegt, die von da über Schwartau in einer Entfernung von wenigstens 500 Toisen von der Trave, dem dänischen Holstein und Hannover gezogen ist. Was die Parzellen betrifft, die von der Stadt Lübeck, außerhalb des so bestimmten Territoriums abhängen und in die Staaten des Herzogs von Holstein-Oldenburg eingeschlossen sind, so wird man freundschaftlich darüber übereinkommen.

3. Bremen. Das Territorium von Bremen soll enthalten: die Flecken &c.

18c.



Begeßack, mit dessen Zubehör, Grolsland, Burghof, die Mühle von Hemlingen, die Dörfer Hastede, Schwachhausen und Wahr, und alle diejenigen, die zwischen dem jetzigen Territorio und dem Flusse Wümme und Leessum begriffen sind, mit allen Rechten, Gebäuden und Einkünften, die von dem Herzogthum und dem Domsapitel von Bremen abhängen. Um das Kommerz von Bremen und die Schifffahrt der Niederweser gegen alle Hindernisse zu decken, soll der Eisflößer Zoll auf immer aufgehoben werden, ohne daß er unter irgend einem Vorwand oder Benennung könnte wieder hergestellt werden, und die Schiffe und Fahrzeuge, nebst den darauf befindlichen Waaren, sollen auf keine Weise weder bei der Auf- noch Abfahrt angehalten oder gehindert werden.

4. Die Stadt Hamburg soll alle Rechte, Gebäude und Einkünfte des Herzogthums Bremen und dessen Domsapitals, welches in der Stadt und in ihrem Territorio liegt, zu ihrer Disposition haben. (La ville de Hambourg aura à son disposition tous les droits, batimens et revenus du Duché de Bremen et de son Grand Chapitre, situés dans son enceinte et dans son territoire.)

Auch Frankfurt erhält Entschädigung und das Gebiet von Nürnberg soll bestimmt werden. Gedachte 6 Reichsstädte dürfen keine Militärbewegung in ihrem Umfange und Gebiet

als bloß für die Reichsstände verstaten.

Dieser neue Entschädigungsplan ist von dem russischen und französischen Minister dem Baron von Bühlcr unterm 8ten dieses mit einer begleitenden Note zur definitiven Annahme der Reichsdeputazion übergeben worden.

Manheim vom 11. Oktober.

Zu Freyburg im Breisgau ist vorgestern die Nachricht angekommen, daß der Herzog von Modena sich endlich entschlossen hat, dieses Land und die Ortenau als Entschädigung in Besitz zu nehmen. Eine nachdrückliche Erklärung des französischen Gesandten zu Regensburg bewirkte dieses. Nach Abzug des Verlusts am linken Rheinufer betragen die jährlichen reinen Einkünfte des Breisgaus 125663 Gulden 58 fr. und die Volkszahl 150791 Seelen. Wegen Massa und Carrara ist die Entschädigung abgeschlagen.

Lausanne vom 6. Oktober.

Oberst Herrenschild, Kommandant der Berner Truppen zu Moudon, und Herr Escherner, Offizier bei der Insurgentenarmee, sind als Parlementsleute hier angekommen, um einen Waffenstillstand auf so lange zu schließen, bis man die Meinung der Tagsatzung zu Schwyz wegen der Proklamation von Bonaparte erfahren haben wird. Auch die Berner haben geantwortet, daß sie sich nach der Entscheidung der gedachten Tagsatzung richten müßten, an welche sie zwei Deputirte gesandt haben. Der Adjutant von Bonaparte, Bürger Rapp, scheint die

Ants



Antwort abwarten zu wollen; allein man besorgt, daß die Insurgenten ihren Offiziers keinen Gehorsam leisten werden; und da ihre Anzahl so ansehnlich und viel stärker, als die Anzahl der Truppen unserer Regierung ist, so ist man noch fortdauernd in grosser Besorgniß, und viele Menschen haben bereits diese Stadt verlassen.

Eben daher vom 6. Oktober.

Unsere Truppen, die am 3ten von den Bernern geschlagen worden, bestanden aus ungefähr 1500 Mann junger, undisziplinirter Mannschaft, während das Korps des Generals Bachmann wenigstens 6000 Mann stark war. Unsere Truppen glaubten, umzingelt und verrathen zu seyn, und überliessen sich der unordentlichsten Flucht. Das Auffliegen eines Pulverwagens und andere Umstände vermehrten die Verwirrung. Einige Berner Emissarien, die unsere Truppen verführen und sie verleiten wollten, aus einander zu gehen, sind arretirt worden. General Bachmann hatte auch eine Proklamation an unsern General en Chef und an unsere Offiziers erlassen, worin er sie mit der Konfiskation ihrer Güter bedrohte, wenn sie die helvetischen Truppen nicht entliessen.

Es war vorgestern, als 1200 Berner Insurgenten, denen noch 2000 andere folgten, zu Moudon einrückten. Auch Yverdon war noch von den Bernern aufgefodert worden. Jetzt, nachdem die Proklamation Bo-

naparte's bekannt geworden, erhalten unsere Truppen wieder Muth und viele Verstärkung. Gestern ist auch die erste helvetische Halbbbrigade hier angekommen. Unser Präfekt hat nun eine Proklamation an die Waadtländer erlassen, worin er sagt: „Einwohner des Waadtlands! Habe jetzt keine Besorgnisse! Bonaparte hat gesprochen, obgleich man euch versicherte, daß es es nicht thun würde. Ich hatte euch das Gegentheil gesagt. Wir müssen Frankreich und Bonaparte interessieren. Das Gesetz, welches euch die Insurgenten durch die Macht auflegen wollten, wird ihnen nun durch Gewalt aufgelegt werden. Derjenige Waadtländer, der zum Besten der Insurgenten die Waffen ergreifen wollte, wird als Verräther des Vaterlands bestraft werden.“

Man hofft jetzt, daß der Waffenstillstand, warum die hier angekommenen beiden Parlementsairs der Insurgenten ersuchen, zu Stande kommen werde.

### I t a l i e n .

Nach Berichten aus Neapel ist der Kronprinz mit seiner Schwester, der Braut des Prinzen von Asturien, auf der dort angekommenen spanischen Eskadre am 23. September nach Barcellona abgefegelt.

Aus Korfu wird unterm 23ten August geschrieben: „Am 4ten August kam der russisch-kaiserl. Bevollmächtigte bei unserer neuen 7 Inseln Republik, Graf von Mocenigo, auf einer türkischen Fregatte aus Otranto hier



Hier an. Er wurde von allen Einwohner mit dem lautesten Jubel empfangen. Am 5ten besah er die zur Aufnahme der russischen Garnison bestimmten Kasernen. Am 6ten machte ihm unser Senat die Aufwartung, und am 7ten besuchte ihn der türkische Admiral Kapitanja Bey, mit den vornehmsten Offizieren der hier liegenden türkischen Eskadre. Zwischen dem 17ten und 19ten kam die russische Besatzung auf neapolitanischen und russischen Schiffen aus Neapel hier an. Am 21ten stieg dieselbe unter dem Donner der Kanonen ans Land, und besetzte unter dem Oberst Razimoff alle Posten hiesiger Stadt und Festung. Graf von Morenigo ließ zugleich folgendes Manifest publiciren: „Der Kaiser aller Russen, mein gnädigster Herr, hat auf die Nachricht von den Unordnungen, welche eure Republik in eine gänzliche Anarchie versenkten, die großmüthige Entschliessung gefaßt, die Ruhe bei euch wieder herzustellen. Kraft der Traktaten, durch welche mein erhabener Souverain die Garantie eurer politischen Existenz über sich nahm, schickte er mich zu euch, um in seinem Namen diesen Zweck zu bewirken. Ich lade also alle Einwohner, und vorzüglich die Gutgesinnten ein, meine Arbeiten zu unterstützen. Die Land- und Seemacht, die ihr hier vereinigt seht, ist zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Sicherheit, zum Schutz eurer Obrigkeit, und eures Eigenthums bestimmt. Ich bin mit vollständigen Vollmachten und Instruk-

tionen versehen. Zeigt ruhige Gefinnungen; legt allen neidseitigen Haß, alle Privatrache ab; begehrt euch unter die schützende Regide meines gnädigsten Monarchen, und ihr werdet unter derselben eure Unabhängigkeit, eure Ruhe, euren Wohlstand gesichert sehen. Ich erwarte von euch keine andere Belohnung, als das Zeugniß, durch meine Bemühungen euer Bestes befördert zu haben.“

In Unteritalien hat man aus Tunis unter andern folgende Nachrichten erhalten: „Es kreuzen gegenwärtig 38 tunesische Korsaren, welche täglich neapolitanische, sizilianische und genuesische Prisen einbringen. Ein tunesischer Korsar ist vor kurzem an der italienischen Küste gelandet, und hat dort ein einjähriges Kind und zwei etwas ältere Kinder geraubt. Dessen gleichen kam ein Korsar zu Hause, der mit einem genuesischen Kauffahrer ein Gefecht gehabt hatte. Der Korsar mußte die Flucht ergreifen. Er hatte 25 Tode und 10 schwer Verwundete. Der Chef ward ans Land gebracht und starb Tages darauf an seinen Wunden. Die Unruhen zwischen der Regierung zu Tunis und dem Bey von Konstantine sind wieder ausgebrochen, und die Truppen sind gegen die Gränzen vorgerückt. Alle Kaffeehäuser und Läden sind geschlossen. In Biserta sind 1200 Korsikaner mit 160 grossen Booten, um an der Küste Korallen zu fischen.



## Advertissemente.

### Nachricht

vom k. k. westgalizischen Landesgubernium.

Bei Gelegenheit der im helmer Kreise bei dem Dorfe Stenzica im verfloffenen Frühjahr eingefallenen Heuschrecken hat sich der Jaslikower Antheilsbesitzer Edle Czebinski durch vorzügliche eigene Thätigkeit, dann zweckmäßige Anweisung der Unterthanen nicht nur besonders ausgezeichnet, sondern auch zur glücklichen Vertilgung dieser Insekten die wirksame Hilfe geleistet.

Obgleich sich eine jede solche gemeinnützige Handlung durch das Bewußtseyn des Handlenden von selbst lohnt; so verdient solche jedoch um so mehr allgemein bekannt gemacht zu werden, als selbst die höchste Hofbehörde geruhet hat, den genannten Antheilsbesitzer mittelst höchsten Hofdekrets vom 16ten v. M. für die diesfalls geleisteten guten Dienste im höchsten Namen durch ein besonderes Dekret belohnen zu lassen.

Krakau den 5ten Oktober 1802.

Rohrer.

3

### Ediktaleinberufung.

Von Seite des k. k. westgalizischen Landesguberniums wird dem Besitzer der Bogtei Golaowon, olkufcher Bezirks, Hilarius Boiarecki, welcher noch vor einigen Jahren in das Ausland

abgegangen, und seitdem weder zurückgekommen ist, noch die Ursache seines Ausbleibens angezeigt hat, anmit bedeutet, daß derselbe binnen 4 Monaten vom Tage der Kundmachung des gegenwärtigen Edikts zurückzukehren, oder zu gewärtigen habe, daß gegen ihn, als gegen einen Auswanderer nach Vorschrift der Gesetze verfahren werden wird.

Krakau den 4. Oktober 1802.

Lujan.

3

Vom Magistrat der königl. Hauptstadt Krakau wird hiemit öffentlich zur Jedermanns Wissenschaft bekannt gemacht: Es werde das sub Nro. 3. im Kasimir Rathhause befindliche Gewölbe am 1ten November l. J. in der 10ten Frühstunde auf dem krakauer Rathhause, in Pacht, den Weisbietenden gegen folgende Bedingungen überlassen werden:

1tens Wird dieses Gewölbe vom Tage der abzuhaltenden Versteigerung bis Ende Oktober 1805 in Pacht überlassen.

2tens Der Fiskalpreis oder der erste Ausruf für ein Jahr ist der letzte Pachtschilling, nämlich 22 fl. 30 kr.

3tens Wird diese Realitäre mit der Bedingung verpachtet, daß im Fall mit denselben von hohen Orten eine Abänderung angeordnet würde, der betreffende Pächter nach geleisteter Zinsvergütung bis zum letzten Besitztage ohne weiterem abzutreten sen.

4tens Ist der Pachtschilling in vierteljährigen Raten jederzeit vorhinein in die städtische krakauer Kasse abzuführen.

5tens Soll der Pächter für alle Feuergefahr sorgen, und den aus seinem Ver-

Ver-



Verschulden entstehenden Schaben zu ersetzen haben.

Stens Da die Stadt die nothwendigen Reparaturen zu besorgen haben wird, so wird der Pächter gehalten sein, diese Realität in den Stande zu übergeben, als er solche übernommen hat.

7tens Wird der Pächter von der zu verpachtenden Realität allensällig ersolgenden Landessteuer enthalten.

8tens Ist die erste Rate des Pacht-schillings den Tag nach der Versteigerung zu entrichten.

9tens Soll das Pachtversteigerungsprotokoll von Seite des Pachtnehmers gleich, von Seite der in Pacht gebenden Stadt aber erst nach erfolgten Verkündigung der hohen Landesstelle seine volle Gültigkeit haben.

10tens Werden die Juden von dieser Pachtung ausgeschlossen.

11tens Wird die Pachtung bei Nichterfüllung auch eines einzigen Punktes von Seite des Pachtnehmers als gebrochen angesehen, und auf seine Gefahr eine neue Versteigerungslizitation ausgeschrieben werden.

Alle Pachtlustige haben daher am obenangesehten Orte und Tag zu erscheinen.

Drbakki.

Dr. Gollmayer.

Kannamiller.

Franz Ritter v. Schindler.

Vom Magistrat der k. Hauptstadt Krakau den 6. Oktober 1802.

Plinta.. 2

### Angelkommene Fremde in Krakau.

Am 25. Oktober.

Der Arzt Herr von Hänisch, wohnt auf dem Kleparz No. 4.

Der k. k. Kammerakzentmeister Herr Franz Kasparek, wohnt auf dem Estradom No. 16.

Der k. k. kielzer Kreisarzt Herr Ignaz Einhard, wohnt in der Stadt No. 362., kommt von Tglau.

Der Herr Graf Michael von Stabnizki mit 6 Bedienten, wohnt in der Stadt No. 94.

Die Frau von Walewska mit 3 Bedienten, wohnt in der Stadt No. 452.

Am 26. Oktober.

Der Herr Thomas von Biegarski, wohnt auf dem Kleparz No. 133.

Die Frau Bianka von Dupeska mit 2 Bedienten, wohnt in der Stadt No. 452.

Die Frau Appollonia von Gajowska, wohnt in der Stadt No. 139.

Der Herr Graf von Kuropatuzki mit 1 Bedienten, wohnt in Podgorze No. 107.

Der k. k. Strassenbaubeamte Herr Mathias von Kierneis, wohnt in Podgorze No. 45.

Am 27. Oktober

Der Herr von Bronizki mit 1 Bedienten, wohnt auf dem Kleparz No. 10.

Der Herr Joseph von Dembski mit 2 Bedienten, wohnt in der Stadt No. 91.

Der Herr Johann von Kulikewicz, wohnt auf dem Kleparz No. 20.

Der k. k. pensionirte Offizier Herr Graf Anton Abbeville Werny, wohnt in der Stadt No. 103.

Der k. k. Kreissekretär Herr Joseph Zieffer, wohnt auf der Wessola No. 280.

### Verstorbene in Krakau und den Vorstädten.

Am 23. Oktober.

Dem Adalbert Sobotschinski seine Tochter, an Schwäche, auf dem Kleparz No. 178.

Der



Der Tagelöhner Hiazinth Montel,  
durch einen Fall vom Gerüste, in  
der Stadt Nro. 462.

Am 24. Oktober.

Dem Johann Margasinski seine Toch-  
ter Anna, 1 1/2 Jahr alt, am  
Faulfieber, in der Stadt Nro. 460.

Die Franziska Toporkiemitschowa, 60  
Jahr alt, an Brustkrebs, in der  
Stadt Nro. 438.

Der Vinzens Hink, 50 Jahr alt, an  
der Hydrothora, auf der Wessola  
Nro. 221.

Der Zimmermann Georg Kirzif, 50  
Jahr alt, durch einen Fall von der  
Brücke, auf der Wessola Nro. 221.

Am 25. Oktober.

Der Franz Witkowski, 46 Jahr alt,  
an Phtysi pulmonari, auf der Wessola  
Nro. 221.

Dem Anton Freiko sein Sohn 4 Jahr  
alt, am Faulfieber, auf dem Sande  
Nro. 220.

Am 26. Oktober.

Dem Mathias Djubinski sein Sohn  
Johann, 1 1/4 Jahr alt, in bösa-  
rtigen Blattern, in der Stadt Nro. 35.

Dem Herrn Joseph von Wonsowiz sein  
Sohn Mauriz, 14 Tage alt, an  
bösaartigen Ausschlag, in der Stadt  
Nro. 465.

Am 27. Oktober.

Der Fleischhauer Joseph Dutkewiz,  
60 Jahr alt, am Nervenschla,  
der Stadt Nro. 617.

**Cours der Obligationen**  
von den öffentlichen Fonds in Wien.  
Den 20. Oktober 1802.

Anboth.

	Oblig.	Geld
Wien. Stadt Banco a 5	90 3/4	90
pr. Ct.	107 1/2	—
— — Lotto	—	—
Hofkammer a 5 pr. Ct.	—	84
detto a 4 1/2 —	—	78
detto a 4 —	—	77
detto a 3 1/2 —	—	67 1/2
— unverzinsl. 1 bis 6 Jahr	92	a 75
W. Oberkammer a 5 —	—	84
detto a 4 —	—	77
detto a 3 1/2 —	—	67 1/2
Ständ. Böhm. a 4 —	—	70 1/2
— Mähren	—	70 1/2
— Schlessien	—	—
N. De. Ständi. a 5 pr. Ct.	—	84
detto a 4 —	—	77
detto Lotterie	—	87
Ständ. ob der Ens a 5 —	91 1/2	—
— Steiermark a 5 —	91 1/2	—
Verschleiß-Dir. Lot. Lose das St.	62 1/4	61 1/2

## Kraukauer Marktpreise

vom 26ten Oktober 1802.

	fl.	fr.	fl.	fr.	fl.	fr.	fl.	fr.
Der Koroj. Weizen zu	7	30	7	—	6	30	—	—
— Korn —	5	37 1/2	5	30	5	15	5	—
— Gersten —	4	30	4	15	4	—	3	45
— Haber —	2	45	2	30	—	—	—	—
— Hirse —	10	—	9	30	9	—	—	—
— Erbsen —	6	15	6	—	5	30	—	—